

# ΕΚΚΛΗΣΙΑ

ΕΠΙΣΗΜΟΝ ΔΕΛΤΙΟΝ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΕΤΟΣ Θ'

ΣΑΒΒΑΤΟΝ 23 ΜΑΪΟΥ 1931

ΑΡΙΘ. 21

## ΤΟ ΑΝΤΙΟΧΙΚΟΝ

Ἐκ τῆς δημοσιευθείσης ἐμπειριστατωμένης «Ἐκθέσεως τῆς πατριαρχικῆς ἐπὶ τοῦ ἀντιοχικοῦ ζητήματος ἀντιπροσωπείας» τῆς ἀποτελεσθείας ὑπὸ τῶν σεβ. μητροπολιτῶν Τραπεζοῦντος Χρυσάνθου (Κων) πόλεως), Ἐρμοιπόλεως Νικολάου (Ἀλεξανδρείας) καὶ Πτολεμαίδος Κηλαδίωνος (Ἱεροσολύμων) προκύπτει ὅτι ἡ ἐκλογή τοῦ Λαοδικεῖας Ἀρσενίου εἶνε τελείως ἔκνομος, ἀντικανονικὴ καὶ ἄκυρος.

α) Διότι ἐγένετο ἐπ' ἀνατροπῇ τοῦ ὑπὸ τοῦ Πατριάρχου ἐγκριμένου ἐν ἰσχύϊ κανονισμοῦ τῆς 8)21 Ἀυγούστου 1906.

β) Διότι ἐγένετο μετὰ τὴν ἀυθαίρετον καὶ ἀντικανονικὴν διακοπὴν τῆς συμφώνως πρὸς τὸν κείμενον καταστατικὸν νομίμως καὶ κανονικῶς ἐν Δαμασκῷ μετεχόντων καὶ τῶν περὶ τὸν Ἀρσένιον ἀρχιερέων ἀρχαίμενης ἤδη πατριαρχικῆς ἐκλογῆς, ἥτις ὡς τις ἰσουργία ὤφειλε παντὶ τρόπῳ καὶ πάσῃ θυσίᾳ νὰ τελειωθῇ.

γ) Διότι ἐγένετο ὑπὸ μόνον τῶν ἐπὶ Ἀρχιερέων, ἐνῶ κατὰ τοὺς θείους καὶ ἱερούς κανόνες διὰ τὴν ἐκλογὴν καὶ ἀνάδειξιν Ἐπισκόπου καὶ δὴ Πατριάρχου ἀπαιτεῖται ἡ συνεργασία «πάντων τῶν ἐν τῇ ἐπαρχίᾳ» ἢ τοῦ τῆς διοικήσει ἢ τῆς αὐτῆς κλίματι ὑπαρχόντων Ἐπισκόπων, ὅπου ἐπιτυγχάνεται ἡ αὐτοπροσώπως παρουσιαζόντων τῶν δικαιουμένων Ἐπισκόπων ἢ συμψήφων γινόμενων καὶ τῶν ἀπόντων καὶ συντιθεμένων διὰ γραμμάτων.

δ) Διότι ἐγένετο ἐκτός καὶ μακρὰν τῆς Δαμασκοῦ ἥτις εἶνε ἕδρα τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀντιοχείας καὶ Δαμασκοῦ, καὶ κατὰ συνέπειαν καὶ τοῦ Πατριαρχείου, ἐνῶ καὶ κατὰ τὴν ἐν ἰσχύϊ κανονισμὸν καὶ κατὰ τοὺς ἱερούς κανόνες καὶ κατὰ τὴν μακρὰν προᾶξιν τῆς Ἐκκλησίας ἡ ἐκλογή τοῦ Πατριάρχου γίνεται πάντοτε ἐν τῇ ἕδρᾳ τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς αὐτοῦ καὶ τοῦ Πατριαρχείου.

ε) Διότι ἐγένετο ὄχι μόνον ἐκτός καὶ μακρὰν τῆς Δαμασκοῦ, ἀλλὰ καὶ λαθραίως καὶ ἐν λίαν ἀπομακρυσμένῃ καὶ αὐτὸ τοῦτο ἀποκρούφῳ Μονῇ.

στ) Διότι ἡ ἐκλογή ἐγένετο τῇ ἐπεμβάσει καὶ ἐπιβολῇ τῶν κοσμικῶν ἀρχόντων παρόντος ἐν τῇ μονῇ καὶ παρακελευομένου κοσμικοῦ ἄρχοντος.

ζ) Διότι ἡ ἐνθρόνισις τοῦ Ἀρσενίου ἐγένετο οὐχὶ ἐν Δαμασκῷ, ὅπου εἶνε ἡ ἕδρα καὶ ὁ θρόνος τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀντιοχείας καὶ Δαμασκοῦ καὶ τοῦ Πατριαρχείου, ἀλλ' ἐν ἐπαρχίᾳ ἄλλῃ, τῇ Λαοδικείᾳ. Ἡ ἰδιότης τοῦ Πατριάρχου Ἀντιοχείας εἶνε ἀναπόσπαστος συνδεδεμένη πρὸς τὴν ἰδιότητα αὐτοῦ ὡς Ἀρχιεπισκόπου Ἀντιοχείας καὶ Δαμασκοῦ καὶ εἶνε

Πατριάρχης διότι εἶνε Ἀρχιεπίσκοπος Ἀντιοχείας καὶ Δαμασκοῦ. Ἐπομένως ἡ ἐκλογή καὶ ἡ ἐνθρόνισις αὐτοῦ εἶνε κανονικὴ μόνον ὅταν γίνῃ ἐν τῇ ἕδρᾳ τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς καὶ τοῦ Πατριαρχείου ἥτις εἶνε ἡ Δαμασκός.

η) Διότι ἡ ἐκθεσις καὶ ἀντικανονικὴ αὕτη ἐκλογή ἔσχισεν τὴν Ἐκκλησίαν Ἀντιοχείας, εἰς δὲ τοὺς οὕτω σχίζοντας τὴν Ἐκκλησίαν οἱ ἱεροὶ κανόνες ἐπιβάλλουσι τὰς βαρυτάτας τῶν ποινῶν.

θ) Διότι ὁ ἐκλεγείς δὲν ἔχει τὰ ὑπὸ τοῦ ἀρθροῦ 3 τοῦ ἐν ἰσχύϊ κανονισμοῦ καὶ ὑπὸ τῶν Ἱερῶν Κανόνων ἀπαιτούμενα διὰ τὸ ὑπατοῦ τοῦτο Ἐκκλησιαστικὸν ἀξίωμα προσόντα καὶ δὴ τὰ προσόντα τῆς ἀρετίας θεολογικῆς καὶ Ἐκκλησιαστικῆς μορφώσεως.

Ἡ οὕτω ἐνεργηθεῖσα ἐκλογή τοῦ Τριπόλεως Ἀλεξάνδρου ὡς Πατριάρχου βράσιον ἔχουσα τὸν ὑπὸ τοῦ Πατριάρχου ἐγκριμένον καὶ ἐπικυρωμένον κανονισμόν, ἔχει ἀναντίρρητα τὰ ἀνωτέρω ἰδίᾳ ὑπὸ τὰ στοιχεῖα α', β', δ', ε', στ', ζ', η', καὶ θ', νόμιμα καὶ κανονικὰ στοιχεῖα, τῶν ὁποίων στερεῖται παντελῶς ἡ ἐκλογή τοῦ Ἀρσενίου.

Ἡ ἐκθεσις καταλείπεται οὕτω :

«Ἀλλὰ τὴν ἐκ τῆς ἐκνόμου ἐνεργείας, ὑπαιτιότητος καὶ εὐθύνης τῶν ἐπὶ Ἀρχιερέων κανονικῆν ἔλλειψιν καὶ ὑπάρχουσαν τυχὸν δύναμιν νὰ ἀναπληρώσωσιν αἱ τρεῖς Πατριαρχικαὶ Σύνοδοι Κωνσταντινουπόλεως καὶ Ἀλεξανδρείας καὶ Ἱεροσολύμων προσδίδουσαι εἰς τὴν ἐκλογὴν τοῦ Ἀλεξάνδρου διὰ τῆς ἀναγωγῆς αὐτοῦ ὡς νομίμου καὶ κανονικοῦ Πατριάρχου κύρος κανονικὸν μείζον καὶ ἀσφαλέστερον.

Οὕτω διὰ τῆς ἀναγνωρίσεως τοῦ Ἀλεξάνδρου ὡς νομίμου καὶ κανονικοῦ Πατριάρχου καὶ ἡ Ἐκκλησία Ἀντιοχείας δὲν ἀφίεται ἀκυβέρνητος, ἔρμαιον τῶν ἀπειλούντων νὰ καταποντίσῃ αὐτὴν παντοίων κυμάτων καὶ συγχρόνως βεβαίωται ἡ νομιμοφροσύνη καὶ ὁ καθ' ὅλην τὴν ὑπερδιετῆ κρίσιν ὑπὲρ τοῦ κανονικοῦ συντάγματος τῆς Ἐκκλησίας Ἀντιοχείας καὶ τῶν ἱερῶν κανόνων εὐσταθῆς ἀγῶν τῶν περὶ τὸν Ἀλεξάνδρον Ἀρχιερέων, οἵτινες καὶ μέχρι τελευταίας στιγμῆς προσέφερον ἑαυτοὺς θυσίαν εἰς τὴν ἐνότητα τῆς Ἐκκλησίας παραδεχθέντες τὸν ἐπὶ τῇ βράσει τῆς ὑπὸ τινος ὄρους ἀμέσου παραιτήσεως τοῦ Ἀλεξάνδρου συμβιβασμόν, ὃν ὅμως ἐματαιώσαν οἱ ἐπὶ Ἀρχιερεῖς ἀθετήσαντες τὰς συμφωνίας ὡς ἀνέτρεπον κατὰ πᾶσαν στιγμὴν καὶ πᾶσαν ἄλλην συμφωνίαν ἣν ὑπέγραψον ἢ ὁμολόγουν. Κολάζεται δι' ἀφ' ἑτέρου διὰ τῆς ἀναγωγῆς αὐτοῦ ὡς τοῦ Ἀλεξάνδρου ἡ παρανομία τῶν ἐπὶ Ἀρχιερέων οἵτινες καθ' ὅλον

τὸ μακρὸν διάστημα τῆς ὑπερδιοτιῶς Τοποτηρητικῆς ἐκνόμῳ ἐνομοθέτησαν νέον κανονισμόν καὶ διὰ σειρᾶς ὄλης καὶ πλήθους ἐκθέσεων καὶ ἀντικανονικῶν πράξεων ἄρθρην ἀνέτρεψαν τὸ κανονικὸν σύστημα τῆς ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας ἐξηχθέντες διὰ τῆς ἀποτολημηθείσης λαθραίας καὶ ἀντικανονικῆς ἐκλογῆς μέχρι σήμεως τῆς Ἐκκλησίας.

Αὕτη ἐν συνεχείᾳ καὶ σχέσει πρὸς τὰς ὑποβληθείσας τοῖς τριῶν Πατριαρχείοις ἐκθέσεις ἡμῶν εἰς τὴν ἐπιτολήν ἡμῶν εἰσηγήσεις περὶ τῶν γενομένων δύο πατριαρχικῶν ἐκλογῶν καὶ αὕτη εἰς τὴν ἐπιτολήν ἡμῶν εἰσηγήσεις περὶ τῆς ἐνδοξασίας τῆς λύσεως ταπεινῆ ἡμῶν γνώμη καὶ ἀπόφασίς ἦν καὶ ἐν περιλήψει ἔχομεν ἤδη ὑποβάλῃ τηλεγραφικῶς εἰς τὰ τρία Πατριαρχεῖα ἵνα ἀποφανθῶσι ταχέως καὶ ὀρθοτικῶς.

Ἡ γνώμη αὕτη καὶ ἀπόφασίς, ὑποβληθεῖσα εἰς τὰ τρία Πατριαρχεῖα, ἐγένετο ὑπ' αὐτῶν δεκτὴ ὡς κατὰ πάντα αὕτης τὰ σημεῖα βασιζομένη ἐπὶ τῶν ἱερῶν κανόνων, εἰς τοὺς ὁποίους παραπέμπει λεπτομερῶς καὶ ὑρῦτατα.

ΑΙ ΕΝ ΛΑΜΠΕΡ ΤΟΥ 1930 ΕΝΩΤΙΚΑΙ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑΙ

ΑΓΓΛΙΚΑΝΩΝ ΚΑΙ ΟΡΘΟΔΟΞΩΝ

Γ'. Αἱ δογματικαὶ δυσκολίαι. [F]

Ἄλ' ἂν τὸ ἔτι σπουδαιότερον ἐν τῷ ἀκασχολοῦντι ἡμᾶς ἠετήματι εἴη, ὅτι ἡ πρὸς ἐξέτασιν δογματικῶν ζητημάτων ἵκων ὑπὸ τῆς διορισθεῖσας κατὰ τὸ ἄρθρον 1 τῆς «περιλήψεως τῶν συζητήσεων» κοινῆς ἐπιτροπῆς εἰς ὀρθοδόξων καὶ ἀγγλικανῶν ἐπισταμένη μελέτη τῶν ἐν τοῖς δόγμασι διαφορῶν μεταξὺ τῶν δύο Ἐκκλησιῶν θὰ παρουσιάσῃ πάντως τὰς διαφορὰς τὰς ὅσας πολὺ σοβαρωτέρας, συνεπῶς δὲ καὶ τὴν δυσκολίαν τῆς ἐνώσεως ἔτι μεγαλυτέραν, ἀπὸ ὅσον ἡ ἀποδοξία ἀμφοτέρων τῶν μερῶν μέχρι σήμερον ἐπέτρεψε νὰ πιστεύηται.

Ἐὰν καὶ μόνον τοὺς ὄρους «μυστηριακῆς κοινωνίας», περὶ ὧν ἐπανειλημμένως ἄνωθι ἐγένετο λόγος, θέσῃ ἡ κοινὴ ἐπιτροπὴ ὡς βῆσιν συζητήσεως», καθ' ἃ ἀπὸ κοινοῦ ἀπεφασίσθη διὰ τοῦ 3. ἄρθρου τῆς «περιλήψεως τῶν συζητήσεων», θὰ εὕρῃ ὅτι καὶ αὐτοὶ δὲν συμβιβάζονται ἐν τοῖς πλείστοις πρὸς τὸ πνεῦμα καὶ τὴν διδασκαλίαν τῆς ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας, ἐνῶ πρὸς τὸ τῆς ἀγγλικανικῆς συμβιβάζονται, ὡς ἐν τῷ ἄρθρῳ 2 τῆς ἄνωθι «περιλήψεως» βεβαιούται. Πολλοὶ τῶν ἐν τοῖς «ὄροις» διατυπωμένων δογματικῶν δοξασιῶν τῶν Ἀγγλικανῶν οὐδαμῶς ἢ ἐλάχιστα ἀπέχουσι τῶν καθαρῶς προτεσταντικῶν ἀπέχουσι δὲ τὸσον πολὺ τῶν ἐπὶ τῶν αὐτῶν δοξασιῶν δογματικῶν ἀντιλήψεων τῆς ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας, ὥστε ἐκ τῶν ὀρθοδόξων ἀντιπροσώπων νὰ μὴ εἶνε δυνατόν οὐδ' ὁ μᾶλλον εὖνους πρὸς τὴν μετὰ τῆς ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας ἔνωσιν τῶν Ἀγγλικανῶν νὰ εὕρῃ τρόπον ἄλλον συμβιβασμοῦ τῶν διεστώτων, πλὴν τῆς ἄνευ ὄρων, εἰ δυνατόν, προσχωρήσεως μόνον τῶν ἀγγλικανῶν εἰς τὰς ὀρθοδόξους ἀντιλήψεις. Διότι πρόκειται δυστυχῶς περὶ θεμελιωδῶν δογμάτων, ὅπου δὲν χωρεῖ ἡ παρ' ἡμῖν κολλάκις ἐφορμοθεῖσα οἰκονο-

μία. Ἄς ἴδωμεν ὅμως τινὰς ἐκ τῶν ὄρων τούτων διὰ νὰ μορφώσωμεν γνώμην.

1) Εἰς τὸν Γ'. ὄρον ἀνογιγνώσκωμεν μετὰ ἄλλων τὰ ἐξῆς, ὅσον ἀφορᾷ τὴν περὶ Ἱερᾶς Παραδόσεως δοξασίαν τῆς Ἀγγλικανικῆς Ἐκκλησίας: τὰς παραδόσεις «δαχόμεθα κατὰ τὸ ἐν τῇ μεγαλυτέρῃ κατηχήσει τῆς Ρωσικῆς Ἐκκλησίας λεγόμενον ὡς ὀδηγὸν πρὸς τὴν ὀρθὴν ἐνωσὴν τῶν Θεῶν Γραφῶν, πρὸς τὴν ὀρθὴν ἐπιτέλεισιν τῶν μυστηρίων, καὶ τὴν διατήρησιν τῶν Ἱερῶν Ἰνστικτῶν καὶ Τελετῶν ἐν τῇ καθαρότητι τῆς ὀρθῆς διευθέσεως». Κατὰ ταῦτα καὶ καθ' ὅσον ἐν ὅλῳ τῷ ὄρῳ τούτῳ λέγονται, οἱ ἀγγλικανοὶ τὴν Ἱερὰν Παράδοσιν παραδέχονται μόνον ὡς ὀδηγὸν πρὸς τὴν ὀρθὴν κατὰ τὴν ἑνῶσιν ἢ ὀρθόδοξος Ἐκκλησία πλὴν τούτου παραδέχεται ταύτην κατὰ θεῖαν μὲν πρόνοιαν καὶ ὑπὸ τὴν ἐπιμενουσιν τοῦ Ἁγίου Πνεύματος συσταθείσαν καὶ διατηρουμένην ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ, ὡς ἰσοκύρον δὲ πρὸς τὴν Ἁγίαν Γραφὴν εἶσαν καὶ συμπληροῦσαν ταύτην εἰς ὅσα δόγματα αὕτη σιωπᾷ. Περὶ τῆς Ἁγίας Γραφῆς πιστεύει ἡ ὀρθόδοξος Ἐκκλησία, ὅτι εἶνε ἡ πρώτη ἔγγραφος διατέπωσις τῆς Ἱερᾶς Παραδόσεως. Ἄλλ' ἡ ἀγγλικανικὴ περὶ Ἱερᾶς Παραδόσεως ὡς ἄνωθι δοξασία κατὰ τὴν οὐσιαστικῶς διαφέρει τῆς τῶν προτεσταντικῶν, οἱ ὅποιοι καὶ αὐτοὶ ὡς οἱ ἀγγλικανοὶ στέργουσι καὶ ἀποδέχονται τὰς διδασκαλίας τῶν ἁγίων καὶ οἰκουμενικῶν ἐπιτὰ συνόδων; (Χρυσοστόμου Ἀθηνῶν σχέσις Ὁρθοδ. καὶ Διαμαρ. κτλ. σελ. 21. πρὸβλ. καὶ Δ. καὶ Ε. ὄρον μυστηριακῆς ἐπικοινωνίας). Ὁσον διὰ τὴν μεγάλην ρωσικὴν κατήχησιν τὴν ὅποιαν λέγουσιν ἐν τῷ ὑπ' ὄψιν ἡμῶν ὄρῳ ὅτι ἀκολουθοῦσιν οἱ ἀγγλικανοί, ἤδη ἐν τῇ συνεδίῳ δευτέρῃ ἐδόθη αὐτοῖς ὑπὸ τῶν ὀρθοδόξων ἢ ἀπάντησις, ὅτι αὕτη δὲν ἔχει ἀξίαν συμβολικοῦ βιβλίου, ἀ τε γραφείσα εἰδικῶς πρὸς ἐπίκρισιν τῆς Ἐκκλησίας τῆς Ρώμης, καὶ διὰ τοῦτο ἐληρησεθεῖσαι ὑπὸ τοῦ Προτεσταντισμοῦ. (Πάντιαιος σελ. 623.).

2) Εἰς τὸν Η. ὄρον, προκείμενον περὶ τοῦ filioque φράσεως, ἡτις εἰς νεωτέρους χρόνους προσετέθη εἰς τὸ σύμβολον τῆς Νικαίας - Κωνσταντινουπόλεως ἐν τῇ Δύσει, καὶ τὴν ὅποιαν φράσιν παρέλαβον οἱ προτεστανταὶ ἐκ τῆς ρωμαϊκῆς Ἐκκλησίας ἐξ ἡ ἐξήληθον, ἀνογιγνώσκωμεν ὅτι ἐπιτρέπεται εἰς μίαν Ἐκκλησίαν, ἡ ὅποια παρέλαβε τὸ σύμβολον μετὰ τὴν προσθήκην τῶν ρημάτων τούτων, νὰ διατηρῇ τὴν πρῶσθῆκην, ἀρκεῖ νὰ προσφέρηται ἡ φράσις «κατ' ἐνωσίαν ὀρθόδοξον». Ἄρα γε ἡ ὀρθόδοξος Ἐκκλησία θὰ ἠνείχετο ἐν τῷ μέλλοντι εἰς μέλη αὐτῆς νὰ μεταχειρίζονται τὸ Ἅγιον Σύμβολον μετὰ τὴν προσθήκην τοῦ filioque, ὅταν εἴη γνωστὸν ἐκ τῆς ἱστορίας πόσοι ἄγῳνας κατεβλήθησαν διὰ νὰ διατηρηθῇ τοῦτο ἀκριβῶς ὡς τοῦτο παρελάβομεν ἀλώθητον, ἄνευ τῆς οἰασθήποτε προσθήκης; Καὶ ποῖος θὰ δυνηθῇ νὰ προλάβῃ ἄλλας προσθήκας εἰς τὸ Σύμβολον διατὰς ἐπιγραφῆ κατ' οἰκονομίαν ἢ τοῦ filioque;

3) Εἰς τὸν Ι. ὄρον ἐνθα ὁ λόγος περὶ τοῦ ἀριθμοῦ τῶν μυστηρίων καταβάλλεται προσπάθεια νὰ δευχθῇ, ὅτι ὑπάρχει μεγάλη διαφορὰ ὡς πρὸς τὴν ἀξίαν καὶ τὴν ἀναγκαιότητα μεταξὺ τῶν μυστηρίων

ἀγίου Βαπτίσματος καὶ Θείας Εὐχαριστίας ἀφ' ἑνός, καὶ τῶν λοιπῶν πέντε μυστηρίων τῆς ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας ἀφ' ἑτέρου. Ὁ ἀριθμὸς τῶν μυστηρίων, λέγουσιν οἱ ἀγγλικανοί, δὲν εἶνε καθωρισμένος ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ ἐπισήμως, δηλ. «οὐτε δι' ἀποστολικῆς παραδόσεως, οὔτε δι' ὄρου τινὸς οἰκουμενικῆς Συνόδου». Μόνον κατὰ τὸν 16ον αἰῶνα ἐν τῇ Δύσει, καὶ κατὰ τὸν 17ον ἐν τῇ ὀρθοδόξῳ Ἐκκλησίᾳ, ὠρίσθη εἰς ἑπτὰ. Καίτοι τὸ ὄνομα μυστήριον δύναται ἐκτὸς τοῦ Βαπτίσματος καὶ τῆς Εὐχαριστίας νὰ δοθῇ καὶ εἰς τὰς λοιπὰς τελετὰς «τὰς ἐξαιρετικὸν τι καὶ δρατὸν σημεῖον καὶ ἐσωτέρων τινῶν καὶ πνευματικῆν χάριν» ἐχούσας, ἐν ταῦτοις κατ' ἐξοχὴν μυστήρια κατὰ τοὺς ἀγγλικανούς «τὰ δύο ταῦτα μόνον», τὸ Βάπτισμα δηλ. καὶ ἡ Εὐχαριστία, ὀνομάζονται, ὡς πρὸς δὲ τὰ λοιπὰ «ἐπειδὴ ἐτηρήθησαν καὶ ἐτι τηροῦνται ἐν ἄλλαις Ἐκκλησίαις συνήθειαι, συμφωνοῦμεν (οἱ ἀγγλικανοί), ὅτι δέον ἐμάστιν Ἐκκλησίαν τὰς ἰδίας κρατεῖν συνήθειας». Δηλ. διὰ τῶν ἀνωτέρω οἱ ἀγγλικανοὶ φρονοῦν, ὅπως καὶ οἱ προτεστάνται, ὅτι τὰ πέντε μυστήρια εἶνε ἀπλαῖ συνήθειαι παρέχουσαι χάριν τινά, ἀλλ' ὅτι δὲν εἶνε ἀπαραίτητοι, ὡς διατείνονται οἱ ρωμαιοκαθολικοὶ καὶ οἱ ὀρθόδοξοι, καὶ ὅτι συνεπῶς οὗτοι, ἐὰν ποτὲ ἐνωθοῦν μετὰ τῶν ὀρθοδόξων, δὲν θὰ τελοῦν αὐτὰς ἐν τῇ ἰδιαιτέρῳ τῶν Ἐκκλησίᾳ, ἢ θὰ τελοῦν αὐτὰς μόνον ὅσον, καὶ καθ' ὃν τρόπον, καὶ καθ' ἣν ἔννοιαν τελοῦν αὐτὰς σήμερον.

(Συνεχίζεται)

† Ο ΛΕΟΝΤΟΠΟΛΕΩΣ ΧΡΙΣΤΟΦΟΡΟΣ

## ΕΓΚΥΚΛΙΟΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΥ

ΔΙΟΙΚΗΣΕΩΣ ΕΚΚΛ. ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ

Περὶ ἀπογραφῆς καὶ ἀποτιμήσεως τῆς ἐκκλησιαστικῆς περιουσίας

Πρὸς τὰ Τοπικὰ Συμβούλια Ο. Δ. Ε. Π.

Ἐχομεν τὴν τιμὴν νὰ πληροφορήσωμεν ὑμᾶς ὅτι, κατόπιν νεωτέρας συνεννοήσεως τοῦ ἡμετέρου Ὁργανισμοῦ μετὰ τῆς Ἐθνικῆς Τραπεζῆς, αὕτη ἐν τῷ ἐνδιαφέροντι αὐτῆς ὅπως ἀχθῇ εἰς αἶσιον καὶ ταχὺ τέρας τὸ ἔργον τῆς ὀργανοποιήσεως τῆς Μοναστηριακῆς περιουσίας, ἀπαδέχθη ὅπως, εἰς αἰς περιπτώσεις ἢ συμπλήρωσις τῶν δελτίων τῆς ἀπογραφῆς καὶ ἀποτιμήσεως δὲν ἦθελε καταστῆ δυνατὸν ἐξ οἰουδήποτε λόγῳ ὅπως ἐπιτευχθῇ ὑπὸ τῶν Ἑλλησίων, προβαίνη αὕτη δι' ἰδίων αὐτῆς ὑπαλλήλων μεταβαίνοντων ἐπιτοσίως, εἰς τὴν συμπλήρωσιν ταύτην, ὡς καὶ εἰς τὴν συλλήγην διὰ τῶν αὐτῶν ὑπαλλήλων τῶν χορηγηθησομένων παρὰ τῶν Ἑλλησίων στοιχείων πρὸς ἀπογραφὴν καὶ ἀποτίμησιν τῆς Μοναστηριακῆς περιουσίας.

Ἡ Διοίκησις τῆς Ἐθνικῆς Τραπεζῆς ἀποστείλασα ὑπὸ τὸ ἀνωτέρω πνεῦμα ὁδηγίας πρὸς τοὺς κ. Διευθυντὰς τῶν Ἑλλησίων αὐτῆς, τονίζει ἐν αὐταῖς ὅτι ἀποτελεῖ δι' ἐαυτὴν ζήτημα τιμῆς ἢ ταχείας, πλήρης καὶ ἀκριβῆς ἀπογραφὴ καὶ ἀποτίμησις τῆς Μοναστηριακῆς περιουσίας.

Κατόπιν τῶν ἀνωτέρω καὶ ἐν συνεχείᾳ πρὸς τὰς ὑπ' ἀριθ. 2)2.7.30. 291)18.30 τηλ)κὰς καὶ ὑπ' ἀριθ. 401)16.8.30, 2256)6.11.30 ταχ)κὰς ἡμετέρας ἐγκυκλίους, ὡς καὶ τὴν ὑπ' ἀριθ. 2555)7.11.30 πρὸς τοὺς Σεβ. Μητροπολίτας, παρακαλοῦμεν ὑμᾶς ὅπως ἀσκήσητε πᾶσαν ὑμῶν τὴν ἐπιρροὴν ἵνα ἄνευ ἀναβολῶν, καὶ παρακαμπτομένης πάσης παρουσιασθησομένης δυσχερείας, ἀσχοληθῶσι τὰ Ἑλλησια Α' εἰς τὴν πλήρη, ταχείαν καὶ πρὸ παντὸς ἀκριβῆ συμπλήρωσιν τῶν δελτίων ἀπογραφῆς; Β' εἰς τὴν ταχείαν παροχὴν ἀπολύτως ἐξηκριβωμένων πληροφοριῶν ἐν σχέσει μετὰ τὴν περιουσίαν τῶν Μονῶν, εἰς τοὺς ἀποσταλισσομένους πρὸς συλλογὴν τῶν πληροφοριῶν τούτων ὑπαλλήλους τῶν Ἑλλησίων τῆς Ἐθνικῆς Τραπεζῆς καὶ Γ' εἰς τὴν παροχὴν εἰς τοὺς αὐτοὺς ὑπαλλήλους ἀντιγράφων ἢ παντὸς ἐτέρου στοιχείου ἀποδεικτικοῦ τῆς κυριότητος τῆς Μονῆς ἐπὶ τῶν κτημάτων αὐτῆς ἢ τῶν ὑφισταμένων ἐπὶ τῶν κτημάτων τούτων νομικῶν σχέσεων πρὸς τρίτους.

Εἰς τὰ Ἑλλησια δέον νὰ ὑπομνηθῆ ὅτι πᾶσα ἀρνησις ἢ δυστροπία αὐτῶν ἀμεσος ἢ ἕμμεσος ἐν τῇ παροχῇ τῶν πληροφοριῶν τούτων θέλει ἐπισύρῃ πειθαρχικὴν καὶ τὴν ποινικὴν δίωξιν αὐτῶν, συμφώνως καὶ πρὸς τὸ ἀρθρον 18 παρὰρ. 3 τοῦ Νόμου 4684, συντασσομένου παρὰ τῶν ὑπαλλήλων τῆς Ἐθνικῆς Τραπεζῆς πρωτοκόλλου πιστοποιοῦντος τὸ γεγονός τῆς ἐνδεχομένης τοιαύτης ἀρνήσεως ἢ δυστροπίας αὐτῶν.

Περὶ τὸν θεωροῦμεν νὰ προσθέσωμεν ὅτι ἡ ἀπογραφὴ καὶ ἀποτίμησις τῆς Μοναστηριακῆς περιουσίας ἀποτελεῖ τὴν ἀναγκαίαν προϋπόθεσιν ὅπως ἐξασφαλισθῇ εἰς τὰς Ἱ. Μονὰς ἡ ἀπαιτούμενη πρὸς συντήρησιν αὐτῶν περιουσία, ἢ δὲ ὑπόλοιπος ὀργανοποιηθῇ χάριν τῶν ἀναγκῶν τῆς Ἐκκλησίας καὶ τῆς ἐκπληρώσεως τοῦ προορισμοῦ αὐτῆς.

Διὰ τὸν λόγον τοῦτον πρέπει ὀργανοποιεῖται, ὑπερικωμένης πάσης δυσχερείας, νὰ τεματισθῇ ἄνευ παρατεροῦ ἀναβολῶν ἡ ἀπογραφὴ καὶ ἀποτίμησις τῆς Μοναστηριακῆς περιουσίας. Ἐὰν διὰ τὴν Ἐθνικὴν Τραπεζάν, ἀναλαβοῦσαν ἄνευ ἀμειβῆς τὴν ἐκτέλεσιν τῶν ἐκ τῆς συμβάσεως μετὰ τοῦ ἡμετέρου Ὁργανισμοῦ ἀπορροσῶν ὑποχρεώσεων αὐτῆς, ἀποτελεῖ ζήτημα τιμῆς ἢ ἐκτέλεσις ἐκ μέρους αὐτῆς τῆς ἀπογραφῆς καὶ ἀποτιμήσεως, διὰ τὸν Ὁργανισμὸν, τὰ ἡμέτερα Συμβούλια καὶ τὰ Ἑλλησια, κατὰ μείζονα λόγον ἀποτελεῖ ζήτημα τιμῆς ἢ ἐκπλήρωσις πασῶν τῶν ὑποχρεώσεων αὐτῶν εἰς τὴν προκειμένην περιπτώσιν.

Παρακαλοῦμεν ἐπίσης, ὅπως, ἅμα τῇ λήψει τῆς παρούσης ἐγκυκλίου, συγκαλέσητε εἰς ἕκτακτον συνεδρίασιν τὸ ἡμέτερον Τοπικὸν Συμβούλιον, ἵνα ἀνακοινώσητε εἰς αὐτὸ τὸ περιεχόμενον αὐτῆς καὶ λάβητε σχετικὰς ἀποφάσεις, πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦ τεματισμοῦ ταχέως τῆς πλήρους καὶ ἀκριβοῦς καταγραφῆς καὶ ἀποτιμήσεως ἀπάντων τῶν κτημάτων τῶν Ἱερῶν Μονῶν τῆς περιφερείας Σας.

Παρακαλοῦμεν ὡσαύτως ὅπως τὰς ἡμετέρας ἐν προκειμένῳ ἀποφάσεις ἀνακοινώσητε ἡμῖν δι' ἰδιαιτέρου ἐγγράφου, διὰ τοῦ ὁποῖου νὰ πληροφορηθῆτε ἡμᾶς ἐπιπροσθέτως περὶ τῆς μέχρι τοῦδε συντελε-

οσδίσσης εργασίας ἐν τῇ περιφερείᾳ ὑμῶν πρὸς ἀπογραφὴν καὶ ἀποτίμησιν, εἰς αὐτὴν ἐξετελέσθη ἐπακριβῶς καὶ πλήρως, ὡς καὶ περὶ τοῦ χρόνου καθ' ὃν ὑπολογίζεσθε, μετὰ τῆς ληφθησομένης κατόπιν τῆς παρουσίας ἐγκυκλίου ὑμετέρας ἀποφάσεις, ὅτι θὰ εἶναι δυνατὸν νὰ ἔχη περατωθῇ ἡ πλήρης καὶ ἀκριβῆς καταγραφή ἀπάντων τῶν κτημάτων τῶν Ἱ. Μονῶν τῆς περιφερείας Σας.

Ὁ Πρόεδρος τοῦ Ο. Δ. Ε. Π.  
Ο ΑΘΗΝΩΝ ΧΡΥΣΟΣΤΟΜΟΣ

Ὁ Ἐντεταλμένος Συμβούλος  
Σ. Γρηγορίου

ΠΑΡΑΤΗΡΗΣΕΩΝ ΣΤΗΛΗ

Οἱ ἀπολυτρωθέντες.

Ἐν προηγουμένῳ φύλλῳ τῆς «Ἐκκλησίας» ἐσημειώσαμεν στατιστικὰς πληροφορίας ἐπισημοῦ προελεύσεως περὶ τοῦ ἐν Ἑλλάδι ἀριθμοῦ τῶν ξένων σχολείων καὶ τῶν ἐν αὐτοῖς ἐκπαιδευομένων μαθητῶν. Ἄλλη ὅμως στατιστικὴ, δημοσιευομένη ἐν τῷ ρωμαϊκῷ ὄργανῳ «διὰ τὴν ἐπιστροφήν τῶν διεστώτων χριστιανῶν πρὸς κατοικίαν ἐνότητά» τῷ ὑπὸ τὸν τίτλον «Ἡ ἐνότης τῆς Ἐκκλησίας» ἐκδιδόμενῳ ἐν Παρισίοις παρέχει λεπτομερείας καὶ ἀριθμοὺς ἀναβιβάζοντας τὸ ποσὸν καὶ τὸν ἀριθμὸν τῶν γαλλικῶν ἐν Ἑλλάδι σχολείων, ἧτοι τῶν τῆς ρωμαϊκῆς προπαγάνδας, εἰς μείζονα ἀριθμὸν καὶ καθ' ἀκολουθίαν εὐρύνουσαν τὴν ἐκ τοῦ τελευταίου νόμου περὶ τῆς δημοτικῆς ἐκπαιδεύσεως τῶν ἑλληνοπαίδων ἐθνικῆν, θρησκευτικὴν, ψυχικὴν καὶ ἄλλην εὐεργεσίαν.

Ἐπειδὴ ἡ ἐν λόγῳ στατιστικὴ ἐμφανίζεται πληρεστέρα καὶ ἀκριβεστέρα παρατίθεται ἐνταῦθα ὡς ἔχει (ἀφορᾷ εἰς τὸ ἔτος 1928—29).

Ἀρρένων

Frères Maristes :	Ἀθήναι (ιταλ.)	120	
Λεόντειον	Ἀθήναι 588	Πάτριαι >	140
	Πατίσια 607	Κέρκυρα >	250
	Πάτριαι 160	Lazaristes :	
Frères des écoles chrétiennes :	Καβάλλα	30	
Σύρος	Σαντορίνη	50	
Πειραιεὺς	Pères des missions africaines :		
Θεσσαλονίκη (δύο)	Σάμος	70	

Σύνολον 13 σχολεῖα καὶ 5,950 μαθηταί.

Θηλέων

Sœurs de St Joseph (Μασσαλίας) :	Θεσσαλονίκη (δύο Φράνκ)	600
Ἀθήναι	Θεσσαλονίκη (συνοικία Καλαμάρι)	475
Πειραιεὺς	Dames de Compassion :	
Βόλος	Κέρκυρα	200
Χανιά	Sœurs d' Ivree :	
Ἡράκλειον	Πάτριαι	600
Χίος	Dominicaines (ιταλ.) :	
Ursulines :	Ἀθήναι, Πατίσια	155
Τήνος	Πειραιεὺς, Καστέλλα	105
Νάξος	Sœurs de Lys :	
Filles de la Charité :	Λαδευαγὰς	50
Καβάλλα	Sœurs Franciscaines :	
Σαντορίνη	Ἀργοστόλιον	250
Σύρος	Ζάκυνθος	75

Σύνολον 20 παρθεναγωγεῖα καὶ 5,465 μαθητρίαι.

Ἄθροισμα: 33 σχολεῖα μετὰ 8,415 μαθητῶν καὶ μαθητριῶν.

ΧΡΟΝΙΚΑ

ΕΚΚΛΗΣΙΑ ΕΛΛΑΔΟΣ

Ἡ Ἱερὰ Σύνοδος συνήλθε δις εἰς συνεδρίαν κατὰ τὴν ἐβδομάδα ταύτην ἐξετάσασα ἐκτὸς τῶν δικαστικῶν καὶ διοικητικῶν ὑποθέσεων.

Ἐπὶ τῇ λήξει τῶν ἑορτῶν τῆς Ἐκατονταετηρίδος ἰταλέσθη ἐν τῷ Σταδίῳ μεγαλοπρεπεστάτῃ καὶ κατασκευαστῇ ἐπιμνημόσυνη δέησης ὑπὸ τοῦ Μακ' Ἀρχιεπισκόπου συμπαρασταμένης τῆς Ἱερᾶς Συνόδου ὑπὲρ τῶν μεγάλων εὐεργετῶν καὶ διδασκάλων τοῦ Γένους ὡς καὶ τῶν φιλελλήνων τῶν συντρεφάντων τὸν ἀπελευθερωτικὸν ἑλληνικὸν ἀγῶνα.

Ἐκτὸς τοῦ νομοσχεδίου περὶ τοῦ Καταστατικοῦ Χάρτου ὑπὸ τοῦ κ. Ὑπουργοῦ τῆς Παιδείας καὶ Θρησκευμάτων ὑπεβλήθησαν εἰς τὴν Βουλὴν νομοσχέδια περὶ τροποποιήσεων τοῦ Ἑνοριακοῦ νόμου καὶ περὶ ἱερατικῶν Σχολῶν.

Ἐν Δευκίμῳ τῆς Κερκύρας ἀπεβίωσεν πρωτῶν ἡμερῶν ὁ 80ετούτης τὴν ἡλικίαν ἀρχιμανδρίτης Συμεὼν Κουτρούλης, κηθευθεὶς ἐν μέσῳ ἐκδηλώσεων βαθυστάτου πένθους τοῦ πνευματικοῦ του ποιμνίου.

Ὁ Σεβ. Μητροπολίτης Φωκίδος Ἰωακείμ ὑπέστη μικρὰν ἐγχείρησιν περὶ τὸν ὀφθαλμὸν, ἀποθεραπευθεὶς ἤδη.

Παραπεδημοῦσιν ἐν Ἀθήναις ἐπὶ ὀλιγοήμερῳ ἀδείᾳ, χάρις ὑποθέσεων τῶν ἱερῶν μητροπόλεων αὐτῶν, οἱ Σεβ. Νευπακτίσας καὶ Ἄρτης. Ὁ Σεβ. Δράμας ἀπῆλθε χθὲς εἰς τὴν ἑδρὰν αὐτοῦ.

Κατὰ τὰς τελευταίας ταύτας ἡμέρας ἐξεδικάσθησαν ἐνώπιον τῆς Ἱ. Συνόδου ἅπασαι αἱ κατὰ κληρικῶν ὑφιστάμεναι δίκαι καὶ δῆ: τῇ 5 Μαΐου τῶν ἐξῆς κληρικῶν 1) τοῦ ἱερέως Σπυρίδωνος Βουλιμά τῆς ἱ. μητροπόλεως Δευκιάδος, καταδικασθέντος εἰς ἐνόμην ἀργίαν ἀπὸ πάσης ἱεροπραξίας μετ' ἰσοχρόνου στερήσεως τῶν ἐκ τῆς ἑφημερίας αὐτοῦ δικαιωμάτων καὶ εἰς τὰ ἔξυδα καὶ τέλη τῆς σημερινῆς 2) τοῦ ἱερ. Νικηφ. Φάκαρη τῆς ἱ. μητροπόλεως Σάμου, κατ' ἱκαρίας κατηγορηθέντος ἐπὶ ἀπειθείᾳ καὶ παρασυναγωγῇ καὶ καταδικασθέντος εἰς καθάρισιν ἀπὸ τοῦ ἱερατικοῦ βαθμοῦ καὶ ἀξιώματος 3) τοῦ ἱερομονάχου Ἰωσήφ Ἄντωνίου τῆς ἱ. μητροπόλεως Φωκίδος, κατηγορηθέντος ἐπὶ ὕβρει κατὰ κληρικῶν καὶ καταδικασθέντος εἰς τριετὴ ἀργίαν ἀπὸ πάσης ἱεροπραξίας μετ' ἰσοχρόνου στερήσεως τῶν ἀπο τῆς ἑφημερίας αὐτοῦ δικαιωμάτων 4) τοῦ ἱερέως Ἀνδρέου Ζουμπευλάκη τῆς Ἀρχιεπισκοπῆς Ἀθηνῶν, καταδικασθέντος εἰς καθάρισιν ἀπὸ τοῦ ἱερατικοῦ ἀξιώματος τῆς ἱερωσύνης τῇ 7 Μαΐου τῶν ἐξῆς: 1) τοῦ ἱερομονάχου Κηρύκου Διάκου τῆς ἱ. μητροπόλεως Ἄρτης κατηγορηθέντος ἐπὶ μέθῃ καὶ σκανδάλῳ καὶ καταδικασθέντος εἰς καθάρισιν κληρ. 2) τοῦ ἱερέως Δημητρίου Κατσέλι τῆς ἱ. μητροπόλεως Τραπεζοῦ, καταδικασθέντος εἰς ἐπίπληξιν 3) τοῦ ἱερέως Γεωργίου Πυπερίκου τῆς ἱ. μητροπόλεως Φθιώτιδος, καταδικασθέντος εἰς 450ῆν ἡμέραν ἀργίαν ἀπὸ πάσης ἱεροπραξίας μετ' ἰσοχρόνου στερήσεως τῶν ἀπὸ τῆς ἑφημερίας αὐτοῦ δικαιωμάτων. Τῇ 11 Μαΐου τῶν ἐξῆς: 1) τοῦ ἱερομονάχου

Ἰωακείμ Τριανταφυλλίδου τῆς ἰ. μητροπόλεως Μη-  
γλήνης, κατηγορηθέντος ἐπὶ ἀπορρίψει τοῦ μοναχι-  
κοῦ σχήματος καὶ καταδικασθέντος εἰς καθάρισιν  
(κ.π. 2) τοῦ ἱερομονάχου Κουρίλλου Μπαλοδήμου  
τῆς ἰ. μητροπόλεως Ἡλείας, καταδικασθέντος εἰς  
καθάρισιν κ.π. 3) τοῦ Ἀρχιμαν. Εὐτυχίου Μακρί-  
δου τῆς ἰ. μητροπόλεως Μαντινείας, καταδικασθέν-  
τος εἰς καθάρισιν. Τῆ 14ῃ Μαΐου τῶν ἐξῆς: 1) τοῦ  
ἀρχιμ. Γεδεῶν Παπανικολάου κληρικοῦ τῆς ἰ. μητρο-  
πόλεως Κοζάνης, κατηγορηθέντος ἐπὶ κακοδοξία, ἀπει-  
θεία, ἀνταρσία καὶ σκανδάλῳ, καὶ καταδικασθέντος εἰς  
καθάρισιν ὑπὸ τοῦ ὑψηλοῦ τῆς ἱεροσύνης ἀξιώματος  
κ.π. 2) τοῦ ἱερέως Δημητρίου Λυμπερίου, ἐφημερίου  
Παλαιοπαναγίας τῆς ἰ. μητροπόλεως Θηβῶν καὶ Λε-  
βαδείας, κατηγορηθέντος ἐπὶ ἀπειθεία, ἀνταρσία καὶ  
σκανδάλῳ, καὶ καταδικασθέντος εἰς καθάρισιν ὡσαύ-  
τως. Τῆ 16ῃ Μαΐου τῶν ἐξῆς: 1) τοῦ ἱερέως Νικη-  
φόρου Λαμπαδαρίου, κατοίκου Πειραιῶς, κατηγορη-  
θέντος ἐπὶ ἀθεμίτοις σχέσεσι, μέθη καὶ ἀσεβείαι πρά-  
ξεις, καὶ καταδικασθέντος ὡσαύτως εἰς καθάρισιν  
κ.π. 2) τοῦ ἱερέως Στεργίου Ἡλου, ἐφημερίου  
Σουφλᾶρ τῆς ἰ. μητροπόλεως Λαρίσης καὶ Πλατα-  
μῶνος, καταδικασθέντος εἰς ἐξάμηνον ἀργίαν ἀπὸ πά-  
σης ἱεροπραξίας.

— Ὑπὸ τοῦ Ἀναθεωρητικοῦ Δικαστηρίου ἐμε-  
τριάσθη ἡ ποιηὴ τοῦ εἰς ἀργίαν καταδικασμένου  
ἱερέως Ἀθανασίου Σακάρα, ἐπεκυρώθη ἡ καθάρισιν  
τοῦ ἱερέως Ἀθανασίου Γιαννάκη, ἀνεβλήθη δὲ ἡ  
ἀναθεώρησις τῆς δίκης τοῦ τέως ἱερομονάχου Παρ-  
θενίου Σκουρλῆ κατεδικασμένου εἰς καθάρισιν.

— Ἡ Ἱερά Σύνοδος προτάσει τοῦ Μακαριωτάτου  
Προέδρου ἐν τῇ δικαστικῇ συνεδρίᾳ τῆς 11 Μαΐου ἐν.  
ἐτ. ἐξετάσασα καὶ αὐθις τὴν ὑπόθεσιν Ἰληνοῦ καὶ  
Δελμούζου καὶ ἀκούσασα τὴν ἐμπεριστατωμένην εἰσή-  
γησιν τοῦ Σεβασμ. Μητροπολίτου Κασσανδρείας ἐπὶ  
τῆς ὑποθέσεως ταύτης, ἀποδεχθεῖσα δὲ τὸ πόρισμα  
αὐτοῦ, καθ' ὃ ἡ ἀρχαία Ἐκκλησία κατεδίκαζε συνή-  
θως ἰδέας καὶ ἑτεροδιδασκαλίας οὐχὶ δὲ πρόσωπα,  
ὁμοφώνως ἀπεφάνθη ὅτι θεωρεῖ ἐπαρκῆ τὴν γενομένην  
ἤδη καταδίκην τῶν ἰδεῶν τῶν περὶ τὸν Ἐκπαιδευτικὸν  
ὄμιλον διὰ τῆς ὑπ' ἀριθ. 745 καὶ ἀπὸ 4 Φεβρουαρίου  
1930 Ἐγκυκλίου τῆς Ἱεραρχίας, ἰσχύουσας δὲ τὴν  
ληφθεῖσαν κατὰ τῶν ἐν λόγῳ ἰδεῶν καταδικαστικὴν  
ἀπόφασιν, καὶ ὅτι οὐδεὶς λόγος συντρέχει πρὸς νέαν  
καταδικαστικὴν ἐνέργειαν. Ἐπομένως θεωρεῖ τὸ ζή-  
τημα λήξαν.

— Ὁ παρεπιδημῶν ἐν Ἀθήναις Σεβ. Μητροπολί-  
της Φαναριοφερσάλων κ. Ἱεζεκιὴλ ἐπεσκέφθη τὴν πα-  
ρελθοῦσαν Δευτέραν τὸ ἑσπέρας τὸ παρὰ τοῦ Μακ.  
Ἀρχιεπισκόπου ἰδρυθὲν Κατηχητικὸν Σχολεῖον ἐν  
Ἁγίοις Ἀναργύροις (Ἀττικῆς) στεγαζόμενον προσω-  
ρινῶς ἐν τῇ οἰκίᾳ τοῦ κ. Π. Μανωλέση. Ἀκούσας δὲ  
τὴν κατηχήτριαν Δέσποιναν Τσουκαλᾶ ἐργάτριαν πρό-  
σφυγα, ἔμεινε τελείως εὐχαριστημένος ἐκ τοῦ μαθή-  
ματός της εἰς τὴν περικοπὴν τοῦ τυφλοῦ, ὁ ἴδιος δὲ  
εὐηρεστήθη νὰ ἀναπτύξῃ δι' ὀλίγων τὰ ἀγαθὰ τῆς  
ἀγάπης καὶ προσηλώσεως εἰς τὰ θεῖα. Ἐν τέλει ἐξέ-  
φρασε τὰ συγχαρητήριά του καὶ ἀπήλθεν δωρήσας καὶ  
100 δραχμὰς ὑπὲρ τῶν ὀρφανῶν.

ΕΚΚΛΗΣΙΑ ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑΣ

Ὁ «Πάντανος» ἀναγράφει ὅτι ἡ διεύθυνσις τοῦ  
Ταμείου Ἀσφαλείας Κλήρου Ἑλλάδος ἀγγεῖλεν  
εἰς τὴν Α. Θ. Π. ὅτι τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιον τοῦ  
Ὄργανισμοῦ ἐνέκρινε κατ' ἀρχὴν τὴν πρότασιν ὅπως  
ἐπὶ εἰδικῆς βάσεως ἐπεκταθῆ ἡ δρᾶσις τοῦ Ταμείου  
καὶ ἐπὶ τοῦ Κλήρου τῆς Ἐκκλ. Ἀλεξανδρείας ἐξήτησε  
δὲ ὅπως ἀποσταλῆ ἡ προσωπικὴ κατάστασις ἐκάστου  
κληρικοῦ διαλαμβάνουσα τὴν ἡλικίαν, τὴν ἐνεστῶσαν  
ἀπολαυτὴν καὶ τὰ πρόσωπα ἐφ' ὧν κατὰ τὸν νόμον  
ἐπεκτείνεται τὸ δικαίωμα τῆς συντάξεως. Παρὰλλη-  
λως ἡ Διεύθυνσις τοῦ Ὑπουργείου Ὁρησκευμάτων ἀπέ-  
στειλεν εἰς τὸν Πατριάρχην τὰς ἐπιφερομένας εἰς τὸν  
Νόμον 4606 καὶ τὸ Καταστατικὸν τοῦ ΤΑΚΕ τρο-  
ποποιήσεις, ἵνα ὑπάρχωσι τὰ ἀπαιτούμενα στοιχεῖα  
διὰ τὴν ρύθμισιν τῆς συμμετοχῆς τῶν κληρικῶν τοῦ  
Θρόνου εἰς τὸ Ταμεῖον Ἀσφαλείας.

ΕΚΚΛΗΣΙΑ ΚΥΠΡΟΥ

Κατὰ τὸν «Ἀπ. Βαρνάβαν», ἐπὶ τῇ συμπληρώσει  
1500 ἐτῶν ἀπὸ τῆς συγκροτήσεως τῆς Γ' Οἰκ. Συν. ἐν  
Ἐφέσῳ καθ' ἣν κατεκυρώθη καὶ τὸ αὐτοκέφαλον τῆς  
Ἐκκλ. Κύπρου, ἡ ἰ. Σύνοδος ἀπεφάσισεν ὅπως ἑορτασθῆ  
τὸ μέγα γεγονός διὰ συνοδικῆς λειτουργίας ἐν τῷ  
ἱερῷ ναῷ τοῦ Ἀποστόλου Βαρνάβα, τῆς φερωνύμου  
ἰ. Μονῆς, τῆ 11 προσεχοῦς Ἰουνίου, ἑορτῇ τοῦ ἁγίου  
Ἀπ. Βαρνάβα, ὁπότε καὶ θέλει τελεσθῆ μνημόσυνον  
ὑπὲρ τῶν ὑπὲρ τοῦ αὐτοκεφάλου τῆς Ἐκκλησίας Κύ-  
πρου ἀγωνισαμένων σεβασμίων πατέρων. Πανηγυ-  
ρικὸν τεῦχος θέλει ἐκδοθῆ ἐπὶ τῇ ἑορτῇ ταύτῃ, ἐν τῷ  
ὁποίῳ θέλει ἐκτεθῆ ἡ ὅλη ἱστορία τοῦ αὐτοκεφάλου  
καὶ ἄλλα σχετικὰ μὲ τὴν Ἐκκλησίαν Κύπρου. Αὐθι-  
μερὸν ἐν ἅπασιν τοῖς ἱεροῖς ναοῖς τῆς νήσου θέλουσι  
τελεσθῆ λειτουργίαι καὶ μνημόσυνα ἐπίσης. Σχετικὴ  
ἐγκύκλιος διὰ τὸν ὅλον ἑορτασμὸν θέλει ἐκδοθῆ ὁσο-  
νύπου.

— Ἡ Ἱερά Σύνοδος ἔχουσα ὑπ' ὄψιν ὅτι εἰς πολλὰ  
μναστήρια γίνεται παραθερισμὸς οἰκογενειῶν καθ'  
ὅλον τὸ διάστημα τοῦ θέρους, πρᾶγμα τὸ ὁποῖον ἀν-  
τίκειται εἰς τοὺς μοναχικοὺς κανόνας διὰ τὸ ὅποῖον  
καὶ ὑπεβλήθησαν παράπονα ἐκ μέρους μοναχῶν, ἀπε-  
φάσισε νὰ ἀπαγορευθῆ ὁ τοιοῦτος παραθερισμὸς, μὴ-  
νον δὲ προσκύνημα νὰ γίνεται ὑπὸ τῶν εὐσεβῶν προ-  
σκυνητῶν, ἡ δὲ παραμονὴ αὐτῶν νὰ μὴ ὑπερβαίνῃ τὰς  
τρεις ἡμέρας.

— Ὁ δημοδιδάσκαλος Ἀνδρέας Ζαφείρης ὑπὸ τὸ  
ψευδώνυμον Τεῦκρος Ἀυθίας ἐξέδωκεν «ἰλαροτραγικὸ  
ἔπος» ὑπὸ τὸν τίτλον «Ἡ δευτέρα παρουσία» οὕτως  
τὸ περιεχόμενον ἐχαρκτηρίσθη ὑπὸ τῆς ἰ. Συνόδου  
ὡς σάτυρα κατὰ τῆς χριστ. θρησκείας. Δύο δὲ ἄλλοι  
διδάσκαλοι, οἱ Πατάπιος Χριστοδούλου καὶ Προκό-  
πιος Παπαλοῖζου, ἐπεδοκίμασαν τὸ ἔργον διὰ κριτι-  
τικῆς ἐπιστολῆς ὁ πρῶτος καὶ δι' ἀνοικτῆς ἐπιστο-  
λῆς πρὸς τὴν ἱεραρχίαν τῆς Κύπρου ὁ δεύτερος, ἀμ-  
φότεροι ὑπὸ ψευδώνυμα. Ὑπὸ τῆς ἰ. συνόδου σὺν-  
τρεις ἐκλήθησαν ἐν σχέσει πρὸς τὴν κακοδοξίαν τῶν,  
ἀλλ' ὁ μὲν πρῶτος, ὁ καὶ συγγραφεύς, δὲν προσήλθε,  
δηλώσας ὅτι δὲν θὰ προσήρχετο· οἱ δὲ λοιποὶ δύο  
προσελθόντες ἐδήλωσαν ἐπίσημως ἐνώπιον τῆς ἰ. συ-  
νόδου ὅτι ὄντως τὸ περὶ οὗ ὁ λόγος ἔργον ἀντιβαίνει

πρὸς τὰ δόγματα τῆς ὀρθοδόξου Ἐκκλησίας, ὅτι μεταμέλονται διὰ τὸ σφάλμα των, ὅτι ἀποδοκιμαζοῦσι τὰς ἐν τῷ βιβλίῳ Ἰδέας καὶ ὅτι θέλουσι νὰ εἶνε πιστὰ μέλη τῆς ὀρθ. Ἐκκλησίας. Καὶ οὗτοι μὲν τυχόντες τῆς καταλλήλου νοουθεσίας συνεχωρήθησαν τὸν δ' ἀπουσίασαντα ἡ ἱ. σύνοδος κατεδίκασεν εἰς τὸν ἀφορισμὸν, τὸ δὲ βιβλίον του ἀπεκήρυξεν ὡς ἀσεβὲς καὶ ἀπόβλητον ἀπὸ θρησκευτικῆς καὶ ἠθικῆς ἐπόψεως. Ὁ «Ἀπ. Βαρνάβας» δημοσιεύει τὰς σχετικὰς πράξεις τῆς ἱ. συνόδου.

#### ΕΚΚΛΗΣΙΑ ΡΩΣΙΑΣ

Καθ' ὑπόδειξιν τῆς «Ἐνώσεως τῶν Ἀθένων» ἡ κυβερνήσις ἀπεφάσισε νὰ ἀντικαταστήσῃ πάντα τὰ ἐν χρήσει εἶδη τῶν παιγνιοχάρτων δι' ἐνὸς καὶ μόνου εἴδους, ὁποῖος τὸ μονοπάλειον παρεχωρήθη εἰς τὴν ἐν λόγῳ Ἐνωσιν. Ἐπὶ τῶν παιγνιοχάρτων τούτων τὰς ἐν χρήσει μέχρι τοῦδε μορφὰς καὶ τὰ σύμβολα ἀντικατέστησαν γελοιογραφίαι ἀγίων καὶ ἱερῶν προσώπων τῶν διαφόρων θρησκείων, αἱ διάφοροι δὲ κατηγορίαι των θὰ ἀντιπροσωπεύωσι ὀρισμένα θρησκευτάματα. Ἐκ τῆς μεταρρυθμίσεως ταύτης ἐλπίζεται ὅτι θὰ ἐνισχυθῇ σημαντικῶς ἡ ἀντιθρησκευτικὴ προπαγάνδα.

—Ὁ Πρόεδρος τῆς Τσεχοσλοβακικῆς δημοκρατίας κ. Μασάρικ δεχθεὶς εἰς ἀκρόασιν θρησκευτικὴν τινα ἐπιτροπὴν καὶ διαλεχθεὶς μετ' αὐτῆς περὶ τῶν ἐν Ρωσία ἀντιθρησκευτικῶν διωγμῶν εἶπε, σὺν ἄλλοις, ὅτι ἐὰν οἱ μπολσεβίκοι σκοποῦν τὸν τέλειον ὄλεθρον τῶν ἐν Ρωσία πιστῶν καὶ τὴν κατάργησιν τῆς λατρείας, θὰ πρέπη νὰ ἐξαφανίσουν πάντας τοὺς ρώσους.

#### ΕΚΚΛΗΣΙΑ ΡΟΥΜΑΝΙΑΣ

Ἡ ἐν Ἀμερικῇ ἐκδιδομένη οὐκραϊνικὴ ἐφημερὶς μέμφεται τὴν ρουμανικὴν ἐκκλησίαν ὡς ἐκ σωθινισμού ἀποκρούσασαν ὀρισμένας αἰτήσεις τῶν ἐν τῷ ρουμανικῷ κράτει μὴ ρουμανικῶν τῆν ἐθνικότητα πληθυσμῶν, ὁποῖοι οἱ οὐκραϊνοὶ τῆς Βουκοβίνης καὶ τῆς Βεσσαραβίας. Οὗτοι εἶχον ζητήσῃ τὸν εἰς τὰς ἐνορίας των διορισμὸν οὐκραϊνῶν ἱερέων καὶ ψαλτῶν, τὴν ἐγγραφὴν οὐκραϊνῶν μαθητῶν εἰς τὰς ἱερατικὰς σχολὰς, τὴν ἵδρυσιν δύο ἐδρῶν ἐκκλησιαστικοσλαβωνικῆς γλώσσης καὶ πρακτικῆς θεολογίας εἰς οὐκρ. γλώσσῃ ἐν τῇ πανεπιστημιακῇ θεολογικῇ σχολῇ, τὴν εἰς τὴν αὐτὴν γλώσσῃ διδασκαλίαν τῶν θρησκευτικῶν μαθημάτων εἰς τὰ δημοτικά, ἐπαγγελματικά καὶ τὰ τῆς μέσης ἐκπαιδεύσεως σχολεῖα τῶν οὐκρ. περιφερειῶν καὶ τὴν τέλεσιν τῶν ἱερουργιῶν ὡς καὶ τὰ κηρύγματα εἰς τὰς περιφερείας τῶν οὐκραϊν. πληθυσμῶν ἐν τῇ ἐθνικῇ των γλώσσῃ.

#### ΕΚΚΛΗΣΙΑ ΒΟΥΛΓΑΡΙΑΣ

Πάντες οἱ ἱερεῖς τῆς Βουλγαρίας ἀπαρτίζουσιν ἱερὸν σύνδεσμον ἔχοντα δημοσιογραφικὸν ὄργανον τὴν «Ποιμαντικὴν Ἀράσιν». Ἐκ τοῦ κατὰ τὴν ἐτησίαν συνέλευσιν ἀπολογισμοῦ τοῦ ἱεροῦ συνδέσμου ἀρυόμεθα τὰς ἀκολούθους πληροφορίας. Ὁ ἀριθμὸς τῶν ἐν Βουλγαρίᾳ ὀρθοδ. ἱερέων ἀνέρχεται εἰς 2,275 ἐπὶ πληθυσμοῦ 4,661,829 ὀρθοδόξων (ἀπογραφή τοῦ 1928). Ἐκ τούτων 334 (15,10ο) κέετνται στοιχειώδη παιδείαν 432 (19,54ο) εἶνε ἀπόφοιτοι τοῦ προγυμνασίου (τριετῆς ἐκπαίδ.) ἤτοι ἐν ὄλῳ 766 (34,68ο) κέετνται πρωτοβάθμιον ἐκπαιδευσιν. Ἐκ τῆς δευτεροβαθμίου ἀτελοῦς προέρχονται 419

(19ο), ἀπόφοιτοι δὲ πλήρους γυμνασίου εἶναι 8,81ο) 19 δὲ ἱερεῖς (9,86ο) εἶνε πανεπιστημιοκοὶ πτυχιούχοι (θεολογίας ἢ νομικῆς). Καὶ οἱ τελευταῖοι λαμβάνουσιν μισθὸν 3,000—3,900 βίων, οἱ δὲ τῆς δευτεροβαθμίου ἐκπαίδ. 2,500—400, καὶ 2,000—2,900 οἱ τοῦ ἀτελοῦς γυμνασίου. Ὁ κληρὸς διαρκῶς παραπονεῖται διὰ τὴν οικονομίαν του ἀνεπαρκείαν, καταβάλλει δὲ προσπάθειαν εἰς ἕκαστον ναὸν παραχωρηθῆ δημοσίον ἢ κοινοτικόν κτῆμα, ὃ τὰς προσόδους νὰ καρποῦται ὁ ἐφημέριος.

—Ὁ ἐν τῷ Πανεπιστημίῳ Σόφιας καθηγητὴς κανονικοῦ δικαίου αἰδεσ, κ. Στ. Παυλῶφ ἐξέδο ἔργον ὑπὸ τὸν τίτλον «Τὸ σοβιετικὸν δίκαιον τοῦ μου», ἐν τῷ ὁποίῳ οὐ μόνον παρέχει πλήρη εἰκόνα τῆν ἰσχυροῦσης σοβιετικῆς νομοθεσίας ἐν σχέσει πρὸς τὸ γαμικὸν καὶ οἰκογενειακὸν δίκαιον, ἀλλὰ καὶ ἐμπίπτει τὸν στενὸν δεσμὸν τὸν μεταξὺ τοῦ δικαίου τοῦ πρὸς τὰς θεμελιώδεις ὑλιστικὰς ἀρχὰς τοῦ μπερσεβισμού.

#### ΑΓΓΛΙΚΑΝΙΚΗ ΕΚΚΛΗΣΙΑ

Μερὶς τοῦ ἀγγλικοῦ τύπου μετ' ἀνησυχίας σημειοῦ τὴν ὀλονὲν εὐρυνομένην ἐν τῇ Λονδινίῳ κοινῇ διάδοσιν τῆς λεγομένης «μαύρης μαγείας» καὶ τῆς γνωστῆς μαγγανείας. Τὸ κακὸν θεωρεῖται τόσον σπουδαῖον, ὥστε ἐκφράζεται ἀπὸ τοῦδε φόβος περὶ αὐτῆς τῆς ἐθνικῆς υἰείας.

—Πρὸ τινος ἐν Λονδίῳ ἐκρτάσθη ἡ 230ῆ ἐπέρις τῆς δράσεως τῆς ἐταιρείας τῆς διαδόσεως Ἐθαγγελίου ἐν ταῖς μὴπω ἐκχριστιανισθείσαις χώραις κατὰ τὸν ἑορτασμὸν δὲ τούτου ἐτονίσθη ἡ ἐπιτηδρῶσις τῆς Ἐταιρείας παρὰ τὰς μεγάλας δυσκολαῖτινες παρενεβλήθησαν ἰδίως κατὰ τὴν σύγχρονον ἐποχὴν εἰς τὴν διάδοσιν τοῦ Ἐθαγγελίου.

—Ἡ μίξις Maud Royden ἔτυχε τοῦ βαθμοῦ διδάκτορος τῆς θεολογίας παρὰ τοῦ πανεπιστημίου τῆς Γλασκώβης. Ἡ ἐν λόγῳ δεσποινίς ἤτο μέχρι ἐσχατῶν ἱεροκήρυξ τοῦ καθεδρικοῦ ναοῦ τοῦ Πέτρου, ἡ δὲ προσγενομένη εἰς αὐτὴν τιμὴ χαρμερίζεται ὡς ἐκδήλωσις τῶν διαθέσεων τῆς ἐκκλησίας τῆς Σκωτίας ὑπὲρ ἀποδοχῆς τῶν γυναικῶν εἰς τὸ πνευματικὸν ἔργον. Ἡδὴ μάλιστα διὰ κοινῆς αἰτήσεως 350 γυναῖκες ἐζήτησαν παρὰ τῆς ἐκκλησίας τὴν καὶ εἰς τὰς γυναῖκας παροχὴν τοῦ δικαίου τοῦ ἐκλέγεσθαι διὰ τοῦτο τὸ ἔργον. Αἱ ὑπογεγραμμέναι διουχυρίζονται ὅτι εἰς τὴν ἀπουσίαν τῶν γυναικῶν ἐκ τῶν ἱερατικῶν τάξεων ὀφείλεται ἡ ἀπουσία εὐρακτοῦ δράσεως ἐν τῇ Ἐκκλησίᾳ, ἰδίᾳ δὲ εἰς τὸ πεδῖον ἱεραποστολικόν, ὅτι δὲ ἡ θέσις τὴν ὁποίαν ἡ γυνὴ κατέλαβεν εἰς πάσας τὰς σφαῖρας τῆς συγχρόνου ζωῆς ἀπαιτεῖ μίαν ἀνεξέτασιν τοῦ ζητήματος τῆς θέσεως τῆς γυναικὸς ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ.

#### ΜΟΑΜΕΘΑΝΙΣΜΟΣ

Πρὸς ἀποφυγὴν τῆς ὑπερπληθώρας τῶν οὐλομένων ἀπεφασίσθη ὅπως κλεισθῇ ἡ σχολὴ αὐτῶν Κων)πόλει μέχρις οὗ ὁ ὀλικὸς αὐτῶν ἀριθμὸς ὑποβασθῇ εἰς 500. Ἴνα δὲ ὑψωθῇ ἡ στάθμη τῆς θεολογικῆς αὐτῶν μορφώσεως προτείνεται ὅπως εἰς τὸ πνευματικὸν γράμμα τῶν μαθημάτων τῆς ἐν λόγῳ σχολῆς ἀπαιτεῖται τὰ μαθήματα τῆς ἱστορίας τῶν θρησκείων καὶ τῆς φιλοσοφίας.

ΝΕΑΙ ΕΚΔΟΣΕΙΣ

Νείλου Σακελλαρίου, Καθηγητού τών μαθηματικών του Πανεπιστημίου και της 'Αν. Σχολής 'Επορ. και οικονομικών επιστημών, περι κοινωνικών ασφαλίσεων. 'Αθήναι 1931.—Διά τής λίαν ενδιαφερούσης ταύτης κοινωνικής μελέτης ό σ. άποσκοπεί νά αναπτύξη τόν νεώτερον τούτον κοινωνικόν θεσμόν και τήν ανάγκην τής έπεκτάσεως αυτού και παρ' ήμίν «διά νά προληφθῆ ούτω και έμποδισθῆ άπειλουμένη κοινωνική καταστροφή μελών ή στρωμάτων τής κοινωνίας, δυναμένη νά έχη δυσμενείς συνεπείας δι' αυτήν τήν κοινωνίαν ή τμήματα αυτής».

«Νεανική Ψυχή» μηνιαίον περιοδικόν εκδιδόμενον υπό τής Χριστιανικής 'Αδελφότητος τών Νέων 'Αθηνών.— Από τού μηνός τούτου ήρξατο εκδιδόμενον υπό τής έν λόγω 'Αδελφότητος ίδιον περιοδικόν προωρισμένον διά τούς νέους. 'Εν εποχή, καθ' ήν διά πρώτην φοράν έν όλω τῷ κόσμῳ ή προσοχή είνε έστραμμένη πρός τήν παιδικήν ηλικίαν, εύτυχώς δε και παρ' ήμίν ανάλογον ήρchiσε νά επιδεικνύται πρός τήν νεότητα ένδιαφέρον, σωμα-

τειον όποτον ή παγκοσμίου χρησιμότητος Χριστιανική 'Αδελφότης τών Νέων, ειδικώς εις τήν δημιουργίαν χαρακίτηρος παρά τοίς νέοις άποσκοπούν, δέν ήδύνατο νά μη χρησιμοποιήση ώς μορφωτικόν τής νεανικής ψυχῆς μέσον και τήν έντυπον δρασιν. 'Η διά τού περιοδικού τούτου παρεχομένη εις τήν νεανικήν ψυχήν υγιής τροφή θά χρησιμεύση ώς αντίρροπον κατά τής πανταχόθεν συμπιγούσης τήν νεαράν ηλικίαν φθορογυαγίας, πράγματι δ' από τού πρώτου τεύχους τής «Νεανικής Ψυχῆς» είνε καταφανής ή μέλλουσα νά προκύψη εις τόν κόσμον τών νέων ώφέλεια, τήν όποιαν πρέπει νά εκτιμήσουν προσηκόντως αι έλληνικαι οικογένεαι.

Νικ. Σ. Φιριππίδου Βιβλιοφύλακος τού Πατριαρχείου 'Αλεξανδρείας, Τό έν 'Αλεξανδρείαι 'Ελληνικόν Νοσοκομειον. ('Ανατύπωσις εκ τού «'Εκκλησ. Φάρου»). 'Αλεξανδρεία 1931.—'Ιστορημα διαφωτιστικόν τής ίδρύσεως και τής τοποθεσίας τού έν λόγω νοσοκομείου, άνεγερθέντος επί γηπέδου άνήκοντος άρχήθεν εις τήν μονήν τού άγ. Σάββα, τήν χρησιμοποιουμένην ώς έδραν τών πατριαρχών 'Αλεξανδρείας.

**Π Α Ρ Α Ρ Τ Η Μ Α**  
**ΔΗΜΟΠΡΑΣΙΑΙ**

155 Τό Τοπικόν Συμβούλιον Ο.Δ.Ε.Π. τής Ι. Μητροπόλεως Χαλκίδος διακηρύττει ότι μη δοθείσης ούδεμιιάς προφοράς κατά τās προηγουμένας δημοπρασίας, περί τετραστούς μισθώσεως τών κτημάτων τής Ι. Μονής Μακρυμάλλης, ήτοι πρώτον τών έν Κυπαρισσίω και Βερτοόροις κειμένων σποράδων άγρών και δεύτερον τών εις τās θέσεις 'Ασκαλος, Καλοθόδωρος κ.λ.π. κειμένων άγρών ξηρικών μετά τών έν αυτοίς έλαιοδένδρων, έπαναλαμβάνεται ή πλειοδοτική δημοπρασία δ' όλω τά κτήματα τήν 24 Μαΐου 1931 ήμέραν Κυριακήν υπό τούς δρους τής άρχικής διακηρύξεως κατατεθειμένους εις τό έν Χαλκίδι υποκατάστημα τής 'Εθνικής Τραπεζής πρός γνώσιν τών ένδιαφερομένων. 'Η δημοπρασία άνεργηθήσεται ένώπιον έπιτροπής αποτελουμένης από τόν κ. Ειρηνοδίκην Χαλκίδος, τόν άντιπρόσωπον τής 'Εθνικής Τραπεζής και τόν άντιπρόσωπον τής Ι. Μονής Μακρυμάλλης, εις τόν συνήθη τόπον τών δημοπρασιών, από τής 10ης πρωινής έως τής 12 μεσημβρινής. Πρώτη δε άτησία προφορά όρίζεται, διά μέν τά κτήματα Κυπαρισίου Βερτοόρων δρ. 1,500, διά δε τά κτήματα 'Ασκαλος—Καλοθόδωρος κ.λ.π. δρ. 2.000. 'Ο Πρόεδρος κ.α.α. 'Ο Πρωτοσύγκελος 'Αρχιμ. Βασίλειος.

156 'Ο Πρόεδρος τού Τοπ. Συμβουλίου Ο.Δ.Ε.Π. Γρεβενών διακηρύττει ότι εκτίθενται εις πλειοδοτικήν δημοπρασίαν εκποίησης τά εξής χονδρά ζφα: 21 φορβάδες, 8 άγελάδες, 3 δαμάλια θήλη, 4 βόδες και 4 όνοι—έπαντα διαφόρου ηλικίας τής 'Ι. Μονής 'Αγίου Νικάνορος. 'Η δημοπρασία άνεργηθήσεται έν Γρεβενοίς, τή 8ην, 9ην και 10ην ήμέρας Δευτέραν, Τρίτην και Τετάρτην προσεχούς 'Ιουνίου ήμέρας διεξαγωγής έμποροπανηγύρεως «'Αγιος 'Αχιλλιος» έν τῷ συνήθει τόπω σταθμεύσεως τού 'Ηγουμενοσυμβουλίου τής έν λόγω 'Ι. Μονής παραπλεύρως παραπήγατος δημοτικού φόρου ώρας 10—12 μεσημβρινή και ένώπιον τής νομίμου έπιτροπής, με πρώτην προσφοράν 1,500 δραχ. δι' εκάστην φορβάδα, 1,200 δραχ. δι' εκάστην άγελάδα, 300 δραχ. δι' εκάστον δαμάλι, 2,500 δραχ. δι' εκάστον βοΰν και 1,500 δι' εκάστον όνον και συμφώνως τῷ δρ' αριθ. 188 συγγραφῆ δρων κατατεθειμένη έν τῷ Γραφείῳ τής Ι. Μητροπόλεως και 'Υποκαταστήματι τής 'Εθνικής Τραπεζής Γρεβενών, ένθα οι βουλόμενοι δύνανται νά λάβωσι γνώσιν αούτων. 'Ο Πρόεδρος τού Τοπ. Συμβουλίου Ο.Δ.Ε.Π. † 'Ο Γρεβενών Νικόλαος.

τών διακηρύττει ότι εκτίθεται εις πλειοδοτικήν δημοπρασίαν τήν εκποίησην α) 5 ήμιόνων τριετών και 3 ήμιόνων μετά σαγμάτων διαφόρου ηλικίας και β) 5 άγελάδων και 3 βοών διαφόρου ηλικίας τής 'Ι. Μονής 'Αγίου Νικάνορος. 'Η δημοπρασία άνεργηθήσεται έν Γρεβενοίς τήν 8ην, 9ην και 10 ήμέρας Δευτέραν, Τρίτην και Τετάρτην προσεχούς 'Ιουνίου ήμέρας διεξαγωγής έμποροπανηγύρεως «'Αγιος 'Αχιλλιος» Γρεβενών έν τῷ συνήθει τόπω σταθμεύσεως τού 'Ηγουμενοσυμβουλίου τής έν λόγω 'Ι. Μονής παραπλεύρως παραπήγατος δημοτικού φόρου ώρας 10—12 μεσημβρινής και ένώπιον τής νομίμου έπιτροπής. 'Η πρώτη προφορά όρίσθη διά τής ως άνω άποφάσεως δι' εκάστον τών τριετών μέν ήμιόνων δραχ. 3,500, δι' εκάστον δε τών μετά σαγματος δραχ. 2,500, δι' εκάστον βοΰν δραχ. 2,000 και δι' εκάστην άγελάδα δραχ. 1,200. Οι δροι τής λεπτομερούς διακηρύξεως είνε κατατεθειμένοι έν τοίς γραφείοις τής 'Ι. Μητροπόλεως και έν τῷ 'Υποκαταστήματι τής 'Εθνικής Τραπεζής Γρεβενών, ένθα οι βουλόμενοι δύνανται νά λάβωσι γνώσιν κατά τās έργασίμους ήμέρας και ώρας. 'Ο Πρόεδρος τού Τοπ. Συμβουλίου Ο.Δ.Ε.Π. † 'Ο Γρεβενών Νικόλαος.

ΔΕΛΤΙΟΝ "ΕΚΚΛΗΣΙΑ,,

ΑΡΧΙΣΥΝΤΑΚΤΗΣ  
ΓΡΗΓΟΡΙΟΣ ΠΑΠΑΜΙΧΑΗΛ  
Καθηγητής τού Πανεπιστημίου

ΟΡΟΙ ΣΥΝΑΡΟΜΜΗΝ  
ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΔΡΧ. 60. ΕΣΩΤ. ΦΡ. 60. ΑΜΕΡ. ΔΟΛ. 8  
ΜΟΝΗΝ ΚΑΙ ΜΑΘΝ ΕΠΑΡΧΙΑΚΗΝ ΠΡΩΤΕΥΟΥΣΑΝ ΔΡΧ. 100  
ΜΑΘΝ ΚΑΡΙΩΝ ΔΡΧ. 60. ΙΕΡΩΝ ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ ΔΡΧ. 30  
ΦΟΙΤΗΤΩΝ ΚΑΙ ΙΕΡΟΣΠΟΥΔΑΣΤΩΝ ΔΡΧ. 30

ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ

Δι' έμβάσματα και διεκπεραιώσεων: Γραφ. Δ.Ι. Συνόδου  
Διά τήν Σύνταξιν: Μοσχονησιών 12α

157 'Ο Πρόεδρος τού Τοπ. Συμβουλίου Ο.Δ.Ε.Π. Γρεβενών

Τύποις «Φοίνικος» 'Οδός Σταδίου 44,—'Αθήναι

# ΑΠΟΛΟΓΙΣΜΟΣ

Οικονομικής Διαχειρίσεως 'Ασύλου «'Αγίου Σπυρίδωνος» 1930

ΕΣΟΔΑ			
Λεπτομέρεια	Βεβαιω- θέντα	Είσπρα- χθέντα	'Οφειλό- μενα
<b>ΤΑΚΤΙΚΑ</b>			
*Επιχορηγήσεις			
'Αρχιεπισκοπής	10.008.—	10.000.—	—
'Δήμου Πειραιώς	5.000.—	5.000.—	—
'Υπουργείου Προνοίας	10.000.—	—	10.000.—
*Αθροισας	25.000.—	15.000.—	10.000.—
<b>ΠΡΟΣΟΔΟΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ</b>			
Τόκοι τῶν ἐν ταῖς Τρα- πέζαις μετρητῶν	8.160.—	—	8.160.—
Τοκομερίδια 19 βιολογ. Β' ἀναγκ. δανείου	228.—	—	228.—
*Αθροισας	8.388.—	—	8.388.—
<b>Εἰσπραττόμενα δικαιώ- ματα καὶ ἀποδόσεις</b>			
'Ἐκ τῆς συμμετ. συστάσ. 'Ασύλου	6.231.—	6.231.—	—
'Ἐκ πωληθ. χειροτεχν.	1.000.—	1.000.—	—
*Αθροισας	7.231.—	7.231.—	—
<b>ΕΚΤΑΚΤΑ</b>			
<i>Δωρεὰ καὶ συνδρομαὶ</i>			
Τακτικαὶ συνδρ. ναῶν	6.500.—	6.500.—	—
*Ἐκτακτοὶ δωρεαὶ	27.785.—	27.78.—	—
*Ἐρανοὶ			
*Ἐρανοὶ ἐν τοῖς ναοῖς	16.493.50	16.493.50	—
»   »   » πλοίοις	13.214.—	13.214.—	—
Εἰσφορὰ ἱερῶν ἐξ ἀ- δειῶν γάμου	23.860.—	23.860.—	—
*Αθροισας	87.852.50	87.852.50	—
<b>ΟΦΕΙΛΟΜΕΝΑ ἐκ π. χ.</b>			
<i>Τακτικῶν ἐσόδων</i>			
*Ἐπιχορήγησις 'Υπουργ. Προνοίας χρ. 1929-30	10.000.—	—	10.000.—
*Αθροισας	10.000.—	—	10.000.—
<b>ΑΝΑΚΕΦΑΛΑΙΩΣΙΣ</b>			
'Επιχορηγήσεις	25.000.—	15.000.—	10.000.—
Πρόσοδος περιουσίας	8.388.—	—	8.388.—
Εἰσπραττόμενα δικαιώ- ματα καὶ ἀποδόσεις	7.231.—	7.231.—	—
*Ἐκτακτα	87.852.50	87.852.50	—
'Οφειλόμενα ἐκ παρ. χρ. ἐξ ἐπιχορηγήσεων	10.000.—	—	10.000.—
*Αθροισας	138.471.50	110.083.50	28.388.—

ΕΣΟΔΑ			
Λεπτομέρεια	Δαπανη- θέντα	Πληρω- θέντα	'Οφειλό- μενα
<b>ΤΑΚΤΙΚΑ</b>			
<i>Συντ καὶ διατρ. ὄρφαν</i>			
Τρόφιμα, ἄρτος κ.λ.π.	34.069.15	34.069.15	—
'Γιατισμός καὶ ὑπόδησις	3.734.50	3.734.50	—
Φάρμακα	820.20	820.20	—
'Ἐκδρομαί, ἐξοχή κατὰ τὸ θέρος	4.200.—	4.200.—	—
*Αθροισας	42.823.85	42.823.85	—
<i>Μισθοδοσίαι</i>			
Διευθυντριάς, Μαγειρίο- σης, Κλητήρος	19.500.—	19.500.—	—
*Αθροισας	19.500.—	19.500.—	—
<i>Διάφορα</i>			
*Ἐπιπλα καὶ σκεύη	2.163.50	2.163.50	—
Ἐπισκευαὶ κτιρίου, ἐπιπλ.	1.698.10	1.698.10	—
Μεταφοραί, ὄδοιπορικά	139.—	139.—	—
Γραφ. ὕλη, βιβλία, ἔντυπ.	3.123.50	3.123.50	—
*Αθροισας	7.124.10	7.124.10	—
*Ἐπιχορηγήσεις			
Ἐἰς 'Επαγγελματ. Σχολήν	25.000.—	25.000.—	—
*Αθροισας	25.000.—	25.000.—	—
<b>ΕΚΤΑΚΤΑ</b>			
Δάνεια εἰς 'Επαγγελ- ματικὴν ἐπιτροπέα	10.000.—	10.000.—	—
*Ἐκτακτον συνδρομὴν 'Ασύλου εἰς 'Επαγ- γελματικὴν ἐκ γενο- μένων δωρεῶν	5.000.—	5.000.—	—
*Αθροισας	15.000.—	15.000.—	—
*Ἐξοδα ἰδρύσεως ἐπαγ. Σχολῆς			
'Ἐνοίκια	10.500.—	10.500.—	—
Μισθοὶ προσωπικοῦ	4.000.—	4.000.—	—
'Ἐπιπλωσις	1.175.—	1.175.—	—
*Υλικά, ἐργατικά	13.739.20	13.739.20	—
Φωτισμός	174.45	174.45	—
*Αθροισας	29.588.65	29.588.65	—
<b>ΑΝΑΚΕΦΑΛΑΙΩΣΙΣ</b>			
<i>Συντ. καὶ διατρ. ὄρφαν.</i>	42.823.85	42.823.85	—
<i>Μισθοδοσίαι</i>	19.500.—	19.500.—	—
<i>Διάφορα</i>	7.124.10	7.124.10	—
'Ἐπιχορ. 'Επαγγ. Σχολήν	25.000.—	25.000.—	—
Δάνεια καὶ ἐκτακ. συνδρ.			
εἰς 'Επαγγελμ. Σχολ.	15.000.—	15.000.—	—
*Ἐξοδα ἰδρ. 'Επαγ. Σχολ.	29.588.65	29.588.65	—
*Αθροισας	139.036.60	139.036.60	—

## Γ Ε Ν Ι Κ Η    Α Ν Α Κ Ε Φ Α Λ Α Ι Ω Σ Ι Σ

*Εσοδα. 'Υπόλοιπον Ταμείου 31)12)29	δρ. 147.499.05		
Εἰσπράξεις ἔτους 1930	» 110.083.50	257.582.55	
		<u>257.582.55</u>	

*Ἐξοδα. *Ὅσα ἐπληρώθησαν κατὰ τὸ 1930	δραχ. 139.036 60		
Ταμείον: εἰς Τραπ. δρ. 103.250.—			
Εἰς χεῖρας Ταμίου >	15.295.95	118.545.95	257.582.55
		<u>257.582.55</u>	

'Ο Ταμίας  
ΣΠ. ΠΛΕΙΑΔΑΚΗΣ